

大清光緒廿二年

本館新編餘禮拜外日出一  
紙外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報須加郵費  
也除日報外常刊送外復不  
備工本從英國採辦釘書裁  
紙各機器以待與各官商  
刊印書籍單件並有英國各  
種活字及各式花邊等延有  
西人印工工藝甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

# 申報

(號七第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工級絕倫前延有文工書  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來附原擇其有關  
世道人心者始錄其有謬無  
礙於人而後始錄其有謬無  
成文以及支離費解者概不  
登錄更須寫真爵里而後敢  
將原稿收回也 本館謹白  
丙申七月十三日

每張售錢五文 每月一元 每季三元 每半年六元 每年十二元 大英一千八百九十六年八月十一號 (五拜號) 仙一字每日自告佈內張每售錢一元

招請探報人 ○啟者本館欲招請探報人一名其人須通各式土語并熟悉本坡情形更須略  
諳華文者方能合用 諸君欲承斯之請至本館面商可也 本館謹啟  
本館遷移告白 ○啟者本館現已遷至原居對面即麻六甲街第七號門牌前萬興行內 諸君  
賜顧祈即 移玉惠臨可也特此佈告 本館謹啟

### 論復鈔法以救時利用

考鈔幣源流自黃帝之臣曰伯陵始作楮幣鄭康成云周人以布長二尺闊官用印書其上以為民間貿易  
之幣此鈔法所由防也唐之飛錢鈔引宋之交子會子元之交鈔寶鈔皆楮幣遺法是錢鈔之為貨幣最先  
最久上古所行並非後人臆造至銀之為用古不多見自前明中葉始專向今以銀廢鈔轉縱鈔不可行是  
狂末造而忘本始也明初亦曾行鈔宏治以後始漸衰我 朝順治八年兼行鈔寶錢造十二萬八千一百  
七十二貫有奇至十八年因庫藏充盈停止具詳 皇清文獻通考通典二書是鈔法乃歷代理財之大經  
國初已行之成案其非叛舉也明甚惟世際全盛物阜民康人固罔覺其利賴道咸以來中原多故外彝開  
通商華蓋我利源髮捻蹂躪於東南回匪披猖于西北徵兵籌餉二十年始觀天下廓清之一日可農悉  
索撤賦羅掘一空民物彫殘元氣大耗光緒丁丑戊寅間天災迭見齊魯晉豫皆大飢饉賑餉無饒茂有  
繼以海疆不靖甲申甲午兩役變起倉皇相距十年中坐令海軍數千萬巨帑消歸於無何有之鄉償欸二  
百兆約期曾不轉瞬乞鄰而與則交重子金移西補東赤始終有增而無減時至今日國用日蹙民生日蹙  
推厥由來久矣非一手一足之烈矣即如整海軍廣鐵路勸辦政修炮台造火器練艦兵在在為不可緩之  
習用銀錢之一弊拘拘墨守未嘗與時變通世間貨物之利莫不有盡一金止一金之用金盡則將束手而  
況銀之出產日少錢之銷毀日多海洋洋漏卮流無底止由今視昔則生財之術幾窮矣無已則有復行鈔法  
之一策炒有利亦有弊計者一或在操富貴之權柄秉造化之爐錘炒法一乃造百萬即百萬造千萬即  
利官利民且有不可勝計者一人在上操富貴之權柄秉造化之爐錘炒法一乃造百萬即百萬造千萬即  
千萬撫有十八省兆庶嚮風充實我財源還之我疆域一切流入外洋之金錢百方遏之而滔滔如故者即  
將不禁自止並可妨彼洋元之銷場通寶用即以挽利權其利國一也幣儲既足則通籌邊防務增設兵  
衛以備緩急減輕釐稅以恤商民永不停捐輸以杜流品百廢具舉躋一世於富強其利國二也設遇各省水  
旱偏災或河工軍務或開墾墾田難返登皆可迅速舉辦不事紳商之息借無煩疆吏之攤籌上也設遇各省水  
下以厚民生其利國三也河漕積重難返登皆可迅速舉辦不事紳商之息借無煩疆吏之攤籌上也設遇各省水  
亦可以次第舉行矣其利官一也州縣丁課錢糧考成甚重地方富庶上下無征一日獨通賦除積欠加俸  
祿少輕解之費免賠償之苦省困迫之虞成就廉吏更復不少其利官二也年歲豐稔則廣積穀米以裕倉  
儲私梟充斥則收買鹽斤以輕官本百貨壅積設法疏通因民之利而利之不任旁流外溢其利官三也市  
肆銀票錢銀浮於本出納之數類不相抵一有折閱動關閉捲逃之風炒行則官守民奉無遠弗屆雖  
奸商蠶食亦無從施其脫騙之伎倆其利民一也民圖用銀減平減色肅重騎輕市僧低昂其圖百口且  
無能折辯炒行則進出一律有輕齊之便無耗折之憂公道自在人心舉凡市情詐偽將一掃而空之其利  
民二也銀錢笨重不良携帶盜賊望風測塵中途窺伺幾於防不勝防故行者咸有戒心炒行則萬金之券  
卷而懷之可以消意外之災殃可以預橫來之劫奪其利民三也再證以泰西各國炒票風行流通市面者  
輒數百萬現銀為尤重君子觀於此是可以預決矣至造炒行炒換炒諸法宜如何準今酌古則前案具  
在此非手無尺寸柄者所敢妄參末議者也 炒代鈔

諭旨恭錄 ○六月二十一日奉 上諭李秉衡奏續查河員辦理取巧等語已革副將徐天慶辦  
理兩橋並未用土填買已革知縣張學易現銀買料亦有不實不盡二員前因趙家菜園漫口業經降旨革  
職徐天慶着永不叙用並不准補劾軍營張學易着不准留工以示懲儆該部知道欽此○同日奉 上諭

基列電音 ○本坡實得力大暗士西樓接初十日英京來電云基列之亂日甚一日電文祇此一語然合前日各電而統觀之則該處之事其棘手之處可知矣

時疫日記 ○本坡時疫自初十日至十一日查出者有二起其中一起則自行瀉治餘一起則已送至西醫院內調醫矣惟日來已覺巨雨傾盆不知何以消除是患否

聖明天縱 ○前報 皇宮德律風有碍風水臣工請止一節茲據京友傳聞 皇上天資聰明最喜西學數年前學習外國語言文字大旨精通自德律風被阻以來心滋弗悅近日又欲在宮內裝設電燈又被迂儒以風水之說相阻 聖心更不以爲然謂風水之說中於人心殊爲中國之害今許多利便之事反不舉行而輒惑於風水何其拘執不通也朕意已決毋庸多費遂命工部將電燈配裝德律風亦須次第辦理京友所述如此按中國風水最爲無稽而愚人信之殊屬毫無道理今 皇上聖明天縱力破其愚從此政事維新上行下效中國之幸亦天下萬世之幸也

電用神奇 ○數年前阿美利加都城格致士聯合一會訂以每年聚會一次考究化學博物等功用如得有新法亦准互相發明以冀精益求精誠感舉也當西一千八百九十一年會中人設電宴爲樂都城之當道顯者咸赴焉是時燈光皆用電氣燃點宴中撤肴亦用電氣煎煮席上之杯盤器具均有機關用電氣運動自由由廚以至食次席右則塑立潘基陵先生偶像行止舉動均由電運翳眉活現奕奕如生先生英國人也遺世已百年醇德淑行卓然君子其於博物之學深造其極且於電學別有會心尤能出奇制勝如所製之飛鳶能收空中電氣成推爲電學鼻祖曾著覺民隨見一書較之朱柏盧先生家訓尤爲明切且其造作諸事教化所及當世賴之潤爲一代偉人千秋登士也聞其偶像中藏電機能作頌祝之語或作謝客勸善語與先生口吻宛相仿方宴時奉塵上電機傳聲筒發而爲聲如聞二年前玻璃城鐵塔落成時同人歡聲擊枥聲頌祝之語或作謝客勸善語與先生口吻宛相仿方宴時奉塵上電機傳聲筒發而爲聲如聞二年前玻璃城鐵塔落成時同人可以薰蒸形色色得未曾有尤奇者最後忽見九霄花雨遍灑席間香色幽備迨席撤之時則又電奏音樂宛轉抑揚靡靡動聽客辭別時基陵偶像又能起送舟從容語曰人能早眠早起則身體康強才智日增云云巧矣奇矣當日與聞者亦爲之歎觀止矣

詳述徐州剿匪情形 ○徐州大刀會匪人作亂焚燬教堂一切情形本館已先後列諸報端茲閱上海報云大刀會匪先在山東馬良集騷擾集中團練董事張藍玉聚齊團練兵千餘名與匪交戰各團兵奮不顧身轟鎗炮應接不暇約酣戰至一日之久匪始敗績受傷而逃團兵追之生擒數十名其隨陣所鎗斃者委贖草莽團兵將生擒者拘送縣署審訊解府解省山東巡撫李經堂中丞以團董有功賞給頂戴匪敗後向南而逃行至徐州碭山縣先行槍掠匪首龍殿選爲碭山縣林村中人山東團兵知之即往龍家將住屋盡行拆毀所有輜重等物用牛車載至馬良集變價充公以作修葺之費計用大牛車七輛運去團兵敗匪後會同三省官兵圍捕匪黨彭桂林等四名業已正法其最巨之魁劉士瑞係山東城武縣人劉始時得有三品軍功家頗小康前已犯有巨案近經單縣營管兵拿獲早行梟首此次率衆之匪首龍殿選混各軍械交五輩收藏不露形迹方可無礙不然恐不能保也匪黨深以爲是即將刀鎗火炮牙叉黨扒等器交給莊中人莊中人見其手無寸鐵乃號召百餘人用繩將匪拘縛一斬首將屍拋入大坑二十餘匪無一脫者迨官兵追至業已屍堆坑穴不可見以請功矣莊中人洵智勇兼備者哉匪入徐境後官調守城兵擊散而在地土匪接踵而起擄掠百姓勢甚猖獗既三水觀察詳請派馬隊兩營步隊四營到徐駐紮先拿無如土匪隨處肆掠鄉僻小徑輒行嘯聚行人寸步難移槍奪之案日有數十起五月三十日馬步始到郡城是日更有清淮督標高字二營由原星樓總勇高斗統領此外文字一營由 記名總兵匡勇巴國魯兩江督標丁漢臣總戎大文統領沛縣馬大令關大刀會匪竄入豐碭焚毀教堂深恐流入縣境速行秣馬厲兵嚴爲防堵一面派兵一營至豐樂村天主堂保護一面諭飭村中團董糾集團丁數十名編流守護由縣撥發每日每丁飯食錢一百文俸資果腹一面親至教堂與劉王二司事商令遊入沛縣城內以防不測刻已四郊安靖皆大令營畫之功也其擾及碭山教堂時蹂躪之慘不可言喻傷斃教民兩名一爲侯家集人張振羽一爲汪樓人汪某其餘被擄受傷者十餘名均用烟土贖回或數百兩或數十兩不等王樓地方土匪擄去程董兩人鄉紳勒贖當用洋銀六桿贖回匪得鎗後以爲事已了矣即於五月廿七日進豐縣城內出賣烟土事由程某賄見潛赴縣署報案王緯辰大令得庚急備差前往見匪黨八名追遙遠市速行拘往送縣訊供明確確三十日清晨大令飭打入站籠站死一名餘七名俟商辦教案時再行後理

郵政近聞 ○福建船政局自停止之後識時者創爲招商之說集股重開不由國家管理此事已由官場奏請見之邸鈔中矣茲京都友人傳言外國人聞有集股章程私心狂喜皆思融入股中謂以後中國兵輪若均在該廠定造則泰西人士咸願以巨款承充於是粵轉奏 朝廷聽候酌核惟廷意欲半商半官合辦但中國官場辦事難與國成恐西人聞之不能入股也

汕頭風信 ○汕頭來信言六月十九晚省港風颶災災禍處應被其餘咸幸無損傷人物是日惟吹東北風其勢甚緩夜後九點鐘風

新印臺灣地圖廣告 ○啟者茲有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千星於咫尺者目今台事戰爭未已正有心人所宜亟為攷究者請君賜顧請移玉至本館面商可也  
本館謹啟

象頭標蜜酒 出售



啟者本公司由歐洲督辦象頭標蜜酒來助發售專者實得力 體仕商所用此酒氣味香醇且能除煩解渴於實德力士體最屬有益特將其標式列報中俾諸君一覽而知  
新嘉坡買公司謹啟  
大英一千八百九十三年正月廿一號

豐源號輪船開行日期 ○本號輪船往來各埠船期列如左  
由麻六甲往芙蓉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行  
由芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行  
由芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行  
由芙蓉往麻六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行  
由麻六甲回芙蓉每逢禮拜二五日下午四點鐘開行  
各另輪船往麻六甲吉隆坡實蘭午 等禮拜五日鐘三點開行特此佈聞 豐源號謹啟

啟者本公司所督辦正金標萬國池酒久已馳名馳譽華洋君子均喜用之現已運定與本號酒公司包辦以應客沽凡 籍諸有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒  
新嘉坡買公司謹啟

紅首冠仔標萬國池酒出售



Bisquit Dubouché & Co  
COGNAC

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬國池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十一年相傳至今已閱十一年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 嗜者沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒 其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來助發售自此酒到助而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧所細心認紅頭庄及以上所列各票頭并有來士古乙拿模只公司等西字為憑庶免為魚珠之混是所切盼

正金標萬國池酒出售



啟者本公司所督辦正金標萬國池酒久已馳名馳譽華洋君子均喜用之現已運定與本號酒公司包辦以應客沽凡 籍諸有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒  
新嘉坡買公司謹啟

大英一千八百九十六年正月二十三號

不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

上所有各標如無本行不殺呼聲字者即為假貨幸勿為之誤買  
本行有厚望焉 大英一千八百八十九年十二月三號  
不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

在市上假冒者甚多以  
此售發酒美上頂家祖辦專  
印標明認顧光君請庄原木東膠前

**牙科老手** ○啟者余向在新嘉坡漆木街第拾六號門牌創設游藝軒鑲牙生理精勤討究業已有年凡鑲金銀樹膠等托莫不精良可幾可除與真牙無異并精脫牙補牙兼醫牙患尙蒙 諸君許獎紛紛惠顧實有應接不遑之勢茲特禮聘著名牙科老手 陳滿祥先生到舖助理鑲牙等事 先生妙技如神名傳遐邇今幸得其相助則於鑲牙諸事自必更臻神妙有非他人所及 諸君賜教請 玉臨本館面商為盼  
大清光緒二十二年六月廿八日  
新嘉坡漆木街游藝軒牙科西醫黃潤亭謹啟

**花園出稅** ○啟者茲本說有園一所坐落大吧窰之馬寶釐知亞路名曰坤豐園茲欲將此園及其家中傢私器物等出賃與人 諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告  
光緒廿二年二月十一日  
黃坤豐謹啟

**大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官告白** ○啟者茲有望加錫地方之酒賭官各碼欲招人承辦其碼係承充一千八百九十七年一載為期或承至一千八百九十八年及一千八百九十九年三載之期按定於西本年實派末月十九號即華八月十三日在文島出投 諸君有欲承辦者請屆期玉臨投充是荷  
大英一千八百九十六年七月一號  
署荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官弗羅里謹啟

**大荷蘭國駐紮總領事官告白** ○啟者茲有慕娘南境所轄各地之鴉片烟碼欲於西本年實派末月三號即華七月廿六日禮拜四上午九點鐘在坤甸出投其碼係承辦一千八百九十七年一載為期或承至一千八百九十八年及一千八百九十九年三載之期又於實派末月五號即華七月廿八日禮拜六上午九點鐘在以上之處將以下所列之餉碼出投其碼係承辦一千八百九十七年或兼承至一千八百九十八年及一千八百九十九年均無不可茲將各碼開列如左  
一在馬暗巴華一帶地方賭碼及掘金探礦之碼而甲長荷王油屬下不在其內  
二在雙牙歐及昔加老之昔加老地方即密厘東 土雅亞惹及新董界內之買包鬱地方各餉碼惟當碼不在其內  
三在馬暗巴華 蘭六 打然 蘇加勝拿 雙牙歐及昔加老一帶地方之當碼  
以上各碼 諸君有志承充者當向總如期 玉臨投充是荷  
大英一千八百九十六年七月七號  
署荷蘭國駐紮總領事官弗羅里謹啟

**頂上祖家灰發售** ○啟者本行新接到香港兀鄰埃蘭造灰有限公司配來祖家灰一起以便隨市發沽如 諸君欲為定購隨期交貨亦無不可倘有合意祈即駕臨本行面商但此等之灰前者曾蒙本城宣麥刺蘭營造師細加試驗得每丁方因只可堪四百三十五磅之力而本城工部局所定灰力之量每丁方因只不過僅四百磅然則此灰之力較於定章尤有過之列若有專營造者祈即 惠臨選購幸勿失此機緣也特此佈告  
大英一千八百九十六年五月十五號  
香港兀鄰埃蘭造灰有限公司駐叻代理人來加里士打洋行謹啟

**頂上密酒出售**  
啟者本行新由歐洲辦到頂上蜜酒名曰鮮多馬士君零運蜜酒乃在谷力地方所製每箱計裝大枝者共四羅申價銀八元但所納酒餉係歸買者自理并有軒沙蜜酒每箱計四羅申價銀七元亦有每箱六羅申價銀八元五角又不南日士卓蜜酒每箱計四羅申價銀十元此酒色香味均甚精美且能消暑除煩 諸君賜顧祈即 惠臨本行選購為盼  
大英一千八百九十六年五月二十二號  
芝勿勞士公司謹啟

**水藥生醫耶亞**

Wholesale and Retail Agents,  
Singapore Dispensary, Ltd.,  
40, RAFFLES PLACE.

**AYER'S Hair Vigor**



RESTORES COLOR - AND - PROMOTES Abundant Growth OF THE HAIR.  
It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, healthy, and free from dandruff.

**Ayer's Hair Vigor**  
PREPARED BY  
DR. J. C. AYER & CO., LOWELL, MASS., U.S.A.

Beware of cheap imitations. The name Ayer's is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

**水藥髮澤**  
此藥水善能生髮功效甚多用以抹於髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不癢毛屑不生頂上清涼不受炎威所逼是為澤髮藥中上品至該藥水樽玻璃上係作有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免為魚珠所混現該藥寄在實得力境內各託星架坡藥房代售 列君括用祈至該藥房購買可也此佈  
大英一千八百九十三年九月廿七號  
美國醫生亞耶謹啟

下行經井根杜阮瑞村木製裡村舊社等處基圍冲刷十餘處其決口自六七丈至三十餘丈淹斃人命數十名口漂沒房屋累百盈千田中雜糧及各戶口所存穀米牲畜等物損耗不可數計業經該處紳士商懇省垣愛育善堂廣濟醫院撥款前往賑濟憫此京噉中澤仁人善士必將有以彌咄之也

人心一快

○邇來三該榜人在輪船駁客登岸每每有恃強勒索之端其罪較於槍劫尤浮若輩所為則又鮮破獲此等流風最屬令人可恨乃不意彼多行不義前遭破獲不啻天奪其魄者錄之亦可令人聞而一快也潮人陳係某於十一日由軍附帶金銀數兩由汕頭因喚有第二千五百六十五號之閩人三板駁之登岸議明舟值一角五分詎棹至中途忽然停棹不發強索洋銀二元始肯渡其至岸陳無奈取銀給之詎舟人見陳以銀之時露出十兩之銀紙一張於是復起貪心將其銀紙強行搶奪陳深忿忿惟奈在水之中莫能與抗惟有暫為忍隱詎該舟人既得陳資即復別喚一船乘隙過舟載之登岸此固若輩藉作脫身之計視為固然當陳過船之際適遇船政局差船巡至陳見之即高聲呼救差船趕至因將該舟人執獲解於案中訊得舟人姓林名乙十二日經府尊將案擣訊畢以其罪惡顯然因判將林監禁三閱月并充苦工示儆一時觀者得聞是判莫不鼓掌稱快云

量移案牘

○本城巡理府向分三堂審訊正堂則訊理錢債事務及票傳各件左堂則管理梧槽竹脚地排埔三總差館及暗牌差館各案而右堂則惟管第一號總差館及船政司差館之案緣是之故左堂案牘繁冗異常大有日長不遑之勢而右堂則覺花路訟庭雖有案牘亦無勞形之患蓋其所轄各地寬狹繁簡各有所不同大吏見及於斯因特設法以平之爰將地排埔差館所轄案件移歸右堂訊辦是則一轉移間各得其平無有畸重畸輕之慮固良法也

府案彙登

○十二日巡理府提訊私烟案一起被告林定黃猪母二人均在新塚四脚亭呼某屋中居住十一晚被巡丁在其屋內搜出私烟約值三十元之數因將二人執獲解送府堂訊畢後判各罰銀一百元無銀改禁四閱月又新巴風差館請差於是早在附加山脚夢邊樹下拘獲各籍之無業貧民等九名解案查此諸人或老或幼鳩形鵠面菜色堪憐蓋皆無業可執且復無家可歸者府尊訊畢後乃判各禁七日滿期之後復送貧病院中調治

盜案三則

○閩人邱禮在俾勝街排設鐵櫃本初三日下午有叻產與呂人名里那沙棉詐稱欲換銅鑰乘邱不備強搶其鑰一元零大占捷足而逃邱急起直追適有孟買差將里被獲送案查里曾犯盜三次十一日由晏辛兩太守判里監禁三個月期滿并責條十下○又穆拉油人吉職往東陵島者律去月廿四日吉借其妻美那來坡探親至下午回家忽見其門被入內查檢所有衫履及什物共失竊有五十元之多當即前往差館報案廿七日由暗牌差在巴實班讓某屋搜獲原贓并將爪亞人嗎老半然那砂禮嗎惹里四人拘獲送案十一日亦由兩太守會訊判將首名嗎老半然監禁九個月其餘三人各禁半年○又穆拉油婦微利住在嗎珍路第三十九號門牌去月廿九日微利來坡購物及回家時則見雙扉大開急入內視之彷彿聞見有一人閃入床下婦遂出門鳴捕將其拘獲在其身畔搜出銀紙二張銀十元又刀一柄爰為送案由兩太守訊問查該盜係由產華人夫我邦族而入穆拉油籍改名亞山者曾犯盜案六次遂判監禁一年

京報選錄

○英美等國耶穌教教師臣惠志道李槐摩太等奏為愚人誣陷教民擾害教堂應嚴方大懲陳管見真社亂萌而敦睦誼恭摺仰祈 聖鑒事竊維五洲萬國政與教相生而實相成者也 朝廷苟為教會設立妥善章程民固無齟齬之事否則猜嫌疏忌紛然並起必致刑滋事端誠以道德之與權勢不能水乳交融也中國唐宋元明諸令主闡西教來華專以勸人行善為宗旨非頒賜地畝即創建堂屋准令任便設教與他教不分軒輊聖朝開國之初 聖祖仁皇帝一視同仁尤加優待雍正間刪去舊章禁止傳教教士亦不復來道光季年與泰西各國立約通商始復許來華傳教孰意同治九年天津猝起開教戕害二十命光緒十七年楊子江一帶教堂慘遭焚殺之禍至本年四川又見告矣頗兵勇棋布星羅誰謂斧鉞之尊嚴坐令亂黨嗚張竟不聞出一令拘一犯乎寓川教士百餘輩累日連旬性命懸於俄頃更不圖川案未定又有福建古田一案古田教士久安居處無端而猝被攻圍竟至慘死十一人負傷五人迄今每一念及不禁扼腕驚心恭請光緒十七年欽奉 上諭暨內外臣工章奏各省地方官告示歷言不逞之徒捏造無稽謠言藉端滋事等因然而四年以來所出各案未嘗按照造言生事之律嚴行辦理亦不聞禁止惡空惡眾之謗書禍根蟠結於人心而欲冀亂苗之不發也其可得乎臣等睹此情形萬難緘默謹仿西例聯名敬乞 皇上聖慈 勅下總理衙門會同教師速議保護教會章程不特嗣後患於無形且於內治外交不無小補伏念中華為自古馳名之邦早知民教相安為治國第一要務故自唐以降千餘年來儒釋道同回基督各教迭興皆遵一體保護並立有善法以處之民間遂相安於不覺獨今日在華之基督教師屢奉 上諭迭准官示而恆不得享安輯之樂者蓋因新刻之經世文續編及海國圖志等書詆誣教會之語誣陷教民累積連篇聳人觀聽之所致也而於教中所行之善事概不題及即或有新稱述亦隱刺西人心懷叵測務使見此書者皆視教民如仇莠避之惟恐不速而後已況邇來此等書籍重刊賤售遍傳各省以種種污穢教會之語而難於 國家緊要官書之內平民固信為實事官紳士子亦或不得不以為然遂有好事之徒依樣羅織編造俚詞民間驟轉流傳誤謾義念每遇教民輒共痛心疾首滋開延於微省傷命不止一

人焚燬房屋又不知其若干所總之皆此等善階之厲也明哲之大吏深知其善之妄而欲求教會之立志與其定章則有新約全書記教主耶穌與其親炙門徒之遺訓其大旨略云上帝有臨萬國受為民帶憐之下誼願同胞必以講求忠孝為立身之大端又必思效法教主耶穌體上帝不忍斯民陷於罪惡苦難之心願為萬民化爭為讓化惡為善化愚為智化貧為富不獨享承平於光天化日之下更沐神恩於永生不滅之中似此宏願明知中西各國尚屬未能實踐而有道者深信此事為天意所定且暮闕必能有此一日初不必專恃何國之帝王為之成就也故凡本國與他國有所交涉恆思設立善法務使六合之內永不見有兵革之禍即不幸而事機決裂猶願他國公舉明正之員斷其是非曲直免致生靈塗炭而又每閱七日共聚一堂闡揚天道使人知仰順神恩以克私念視天下黃白黑等諸種人皆如兄弟弟於是以養則有施醫養老育嬰等事以教則有書院義塾等類舉凡有益於人者無不次第相授期於有利必興有弊必革不第為益於一國亦且有益於各國更能扶持乎弱國 此稿未完

**火船雜物出投** ○啟者茲定於西烏兀月二十八號即華本月二十日禮拜五下午二點半鐘在本館拍賣勝惹勿律火船前所載貨物計二起其一係該船全船機器其船現在擱於域多利里嶼之亞加實打石上其二係該船所載貨物計有米粒土油以及雜物等投定之後各事乃買主自當 爾君有合意置買者祈屆期 玉臨投買此佈  
大英一千八百九拾六年八月二十號 光緒廿二年七月十二日 吧越館主告白

**大荷蘭國駐叻總領事官告示** ○大荷蘭國駐紮新嘉坡等處總領事官弗 為投碼展期事照得本領事官前經出示內言坤甸鴉片烟碼定於西寶添末月三號出投茲已奉文將此碼展至是月十號即華八月初四日出投爾等有欲承辦者其如期前往投充可也特此諭  
大英一千八百九十六年八月十九號 示

**大荷蘭國駐叻總領事官告示** ○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官弗 為招承餉碼事照得蘇門答臘東境一帶地方之鴉片烟碼欲招人承辦惟打棉香轄下分縣不在其內又該地之賭及酒碼亦招人承充惟望加麗及打棉香轄下分縣不在其內以上各碼係承充一千八百九十七年或承至一千八百九十八年及一千八百九十九年均無不可此碼定於西本年寶添末月十號禮拜四或在此期之後等日在日裡之棉蘭地方出投 又蘇門答臘東境望加麗地方承攬載鹽入口及在境內發售之餉碼 又在孟加麗抽收勿勝前蝦米魚子等件課稅餉碼 又在望加 高謀 丹那浮底 德老 打寶英 此係孟加麗屬地 以上各地之典當餉碼係承充一千八百九十七年或兼充至一千八百九十八年及一千八百九十九年此各碼則定於西本年寶添末月十七號禮拜四或在此期之後等日在孟加麗出投汝等有欲承充者其如期前往投充可也此諭 大英一千八百九十六年八月十八號 示

**樂施社捐緣小引** ○竊以拾施棺木本仁人惻隱之善心而超度幽魂亦君子慈悲之雅念屢觀近世禍變靡窮遍地天災增人棟樑或兵刀或水火或時疫或早荒種種危機至茲實烈此豈彼蒼之薄待於人實由人之造孽弗改者以自召耳我輩叨 天盛眷異地經營既生理之裕如復起居其無恙允宜修些善果答謝 浩恩惟是善路多門行必擇夫急切此時最急切者莫如施棺棺木之一圖迴首鷺門當戶無多貧人甚眾當此米珠薪桂凡為窮苦度日日本難何況疾病死亡棺衾何自而出觀茲情形景心自慘傷雖有善士發心設施棺木其奈近者得受其惠而遠者每多向隅屢屢未易取求徒增嘆望茲擬在嘉禾山設立樂施社專拾窮人不測棺木舉一誠樸之人以董其事凡有採入成宗諸棺槨並即分發就近善局貯存以便貧而無力者隨時取給應用各立一册存記亡者姓名年歲住址集有成數或三十人或五十人即為延僧禮懺超度幽魂四處鳴金求助冥錫自有廣捨庫錢邀其福祐者如此則善端週備亦以補善人之不逮庶幾方寸可安矣無如大廈非一木可支成裘豈一腋而致是所望 大君子 大善人慨解囊金俾成善舉多多樂助各盡乃心福及子孫未有佳於為善功歸道德矣足惜於散財覺天地之好還願人心之喜捨是為序 大清光緒廿二年七月初十日 樂施社同人謹啟

**收緣告白** ○啟者夏長嘉禾山樂施社創設地拾棺木本被暨諸別埠善士喜捐之緣經董事公議命舉 陳清泰 陳春明 翁等押發發出收單收領緣項以備施發而逐月收領利息單據另舉董事司理倘諸大善士有未週知欲樂捐者可在大小坡諸董事處捐題而項即由該處發出單據收領將外捐題簿之處臚列於後用呈仁覽 大清光緒廿二年七月初九日啟

**承頂啟事** ○啟者牛車水戲園後街第四十七零一號門牌韻香號即堯記公烟舖其牌主寶怡安現已將其所領第三百零九號烟牌頂與黎鳳英承受定於本月十一日交易嗣後該烟舖即為黎鳳英其營業開張與舊人寶怡安無干倘寶怡安手有欠人賬人之項概為經手是問不干黎鳳英之事特此聲明免後論 光緒廿二年七月初九日 承頂人黎鳳英謹啟

俄國旋標土油出投 ○啟者本館常有俄國之旋標土油出投定於每禮拜六日正午十二下鐘分投一次每起以五十箱為率茲於西八月廿二號即華本月十四日禮拜六起即為第一次拍賣之期投定之後現銀交易 諸君有欲投買者祈即玉臨面投是荷  
光緒廿二年七月初七日 英一千八百九十六年八月十五號 鴻德財拍賣館謹啟

賞格 ○立出賞格人鴻盛號因有一夥是潮屬姓許名亞鹹於七月初四日盜收謙隆號船單總四拾二元七角五分即日逃遁倘有知其下落報信拿獲者給賞花紅銀二十元此帖是實決不食言是此佈聞 光緒廿二年七月初六日 吊橋頭馬車街鴻盛號啟

# Forged Trade Marks.

We recently prosecuted LIM GECK LUM and QUAY BOON PIN, trading at No. 23, Japan Street, under the Chop BAN SOON SENG, before a Court of Two Magistrates for being in possession of TEA whereon our "GI HIANG" trade mark was falsely applied. Having reason to believe that these men were forging our trade mark, we sent a man WI I JIN who bought from them two packages of Tea bearing our "GI HIANG" trade mark. The defendants denied this; but after a trial lasting over several days the Court on 1st July, gave their decision as follows:—

They found that the following facts were proved.

- (1.) That the Chop TAN SAY LEE are the proprietors in Singapore of the Tea known as the "GI HIANG" tea.
- (2.) That the trade mark "GI HIANG" is protected by law in this Colony.
- (3.) That the defendants knew that the "GI HIANG" Tea was the property of the Chop TAN SAY LEE and that there had been proceedings in the Supreme Court in respect of this Tea and that this Tea had a good reputation in the Singapore market.
- (4.) That on the 22nd April the defendants sold to WI I JIN twelve boxes of Tea to which the trade mark of the "GI HIANG" Tea was falsely applied. The Court found the defendants guilty and convicted them of selling 12 boxes of Tea to which the trade mark of "GI HIANG" was falsely applied.

We have reason to believe that this is not the only case in which our trade mark has been falsely applied and we therefore give notice as follows:—

All persons having in their possession any Tea to which the trade-mark of "GI HIANG" has been falsely applied are required to deliver such Tea to us within the next three days, and to explain to us where they got the same. If they do so we are prepared to purchase the same at its full value.

Any persons continuing or being found in possession of such Tea after the three days have expired will be prosecuted with the utmost rigour of the law.

Singapore, 27th July, 1896.

**TAN SAY LEE,**  
63, KLING STREET

## 分 宜 涓 涇

啟者本號親自督辦宜香烏龍名茶來叻發售久蒙士商賜顧遠近馳名迄今已歷有年矣情因本年三月間本坡日本實得力第廿三號門牌萬順成號東主福建人林玉南郭文濱等假冒本號宜香烏龍茶庄來坡發售經被本號偵悉據情控告案在府堂集訊八次幸蒙 府尊明察於五月二十日訊結以本號所控得直判林郭二人罰鍰結案伏思該號既冒宜香字號之茶在坡發售則其藥已售出者自必不鮮若非清源截流其弊曷能盡去今本號為保護茶務起見用將此事明白佈陳倘 各賢號有購到此等假庄宜香茶者自列派此告白之日為始限以三日內到敝號報明敝號自願從權將此等偽茶一概承受以免偽貨流行市上以假亂真倘逾期不來報明一經本號查知定必指名控告請票拘拿成案具存勿貽後悔各宜自諒特此佈聞

大英一千八百九十六年七月三十號  
大清光緒二十二年六月二十日

新嘉坡山仔頂陳生利蔡宜香主人謹啟

張大醫士告白 ○啟者余於上年因家有要務束裝歸里多蒙諸親友過愛日眷戀於懷茲因病稍暇故得重整青囊復遊炎州以慰親友之望然欲一香調恐有顧此失彼之儀是以登諸報端普 諸君倘有不棄簡陋所到做齊一叙而賜教焉則受益匪淺矣并有奉送辨疫萬應散此告 光緒二十二年六月二十四日 張德芳謹啟

**賣發酒密**



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來噴發售其酒蓋佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加鐵絡鎖行形以示分別倘 諸君有知何人假冒到請本行報明即酬紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其他各埠均能運往並此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號  
大清光緒十九年四月十一日

明燭也洋行謹啟

售出酒池國萬標宜峰上頂國法



ALL WINE MERCHANTS

啟者本本公司親由法國督辦頂上好萬國池酒來噴發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬國池酒無有能出其右者誠佳釀中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記謹細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲飲之者請早至 廣臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二日  
大清光緒十四年五月十一日

明燭也洋行謹啟

**售出品三**



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係由法國督辦有年沽飲 諸君莫不稱其香爽芬芳且其味醇之佳誠買本庄三品酒款式以圖值目為殊情殊可恨嗣後 諸君買本行白頭三品酒者請細認本行標牌之內

有上級包頭註華字號為憑也恐有者始為若此字樣即屬假冒請細認此佈

大英一千八百八十五年十二月十九號  
明燭也洋行謹啟

**售發櫃鐵名馳**



嘗思養生之道所最要者則惟簿數其次則惟銀兩然必須有鐵櫃始能存貯此本行鐵櫃所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均為一式堅固耐用

有優劣之分至於名廚火本不一而價則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫃實為叻坡華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之佈告

諸君有惠顧者祈即玉臨選購為幸

大英一千八百八十九年十一月廿八號

**賣發酒密烏**



啟者本行由英國督辦各稱美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到黑頭士斗雲字號之狗頭票烏密酒到叻時應以此酒香爽異常不體飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也 諸君光顧請細認以上所列之狗頭標頭為記且價甚相宜倘 諸君有欲飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明燭也洋行謹啟

